



Individuálna výročná správa

Obce Debráď

za rok 2016

Mgr. Adrianna Gergely Papp
starostka obce

OBSAH	str.
1. Úvodné slovo starostu obce	4
2. Identifikačné údaje obce	4
3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	4
4. Poslanie, vízie, ciele	5
5. Základná charakteristika obce	5
5.1. Geografické údaje	5
5.2. Demografické údaje	5
5.3. Ekonomické údaje	6
5.4. Symboly obce	6
5.5. Logo obce	6
5.6. História obce	6
5.7. Pamiatky	6
5.8. Významné osobnosti obce	6
6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
6.1. Výchova a vzdelávanie	6
6.2. Zdravotníctvo	7
6.3. Sociálne zabezpečenie	7
6.4. Kultúra	7
6.5. Hospodárstvo	7
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	7
7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2016	8
7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2016	8
7.3. Rozpočet na roky 2017 - 2019	9
8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	10
8.1. Majetok	10
8.2. Zdroje krytia	10
8.3. Pohľadávky	11

8.4. Závazky	11
9. Hospodársky výsledok za rok 2016 - vývoj nákladov a výnosov	11
10. Ostatné dôležité informácie	13
10.1. Prijaté granty a transfery	13
10.2. Poskytnuté dotácie	13
10.3. Významné investičné akcie v roku 2016	13
10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti	14
10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	14
10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená	14

1. Úvodné slovo starostu obce

Počnúc od svojich štrnástich rokov – najprv kvôli svojmu vzdelávaniu, neskôr kvôli práci, – som bola nútená opustiť Debrad', ale vďaka mojim rodičom a priateľom sa mi podarilo udržať si pevné spojenie so svojim rodiskom.

Je to len pár rokov – pochodila som pol sveta a žila 11 rokov v Londýne – odkedy som si vnútorne uvedomila, že všetko v mojom živote, čo ma môže urobiť šťastnou, čo mi môže spôsobiť radosť, všetko, čo ma spája s mojim detstvom a mojou domovinou, mi pripomína Debrad' a pozýva ma čoraz silnejším hlasom domov.

A odkedy som doma, odvtedy každá minúta, ktorú trávim prechádzkou po tomto svojsky čarovnom kraji je pre mňa novým zázrakom, novým objavom. Dnes už s istotou viem, že náš kráľ Svätý Ladislav sa nie náhodou modlil k Všemohúcemu práve tu a sledovanie jeho krokov nám snád' vrhne svetlo na to, prečo práve na tomto mieste očarili obyvatel'ov zjavenia Panny Márie.

Zavítajte do Debrade, aby sme spolu vykročili po stopách týchto zázrakov a tajomstiev!

2. Identifikačné údaje obce

Názov: Debrad'

Sídlo: Obecný úrad Debrad' 147, 045 01 Debrad'

IČO: 00324094

Štatutárny orgán obce: Mgr. Adrianna Gergely Papp

Telefón: +421 55 466 44 26

Mail: ocudebrad@stonline.sk

Webová stránka: www.debrad.sk

3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starosta obce: Mgr. Adrianna Gergely Papp

Zástupca starostu obce: Ján Šomody

Hlavný kontrolór obce: PhDr. Gabriel Viszlay

Obecné zastupiteľstvo: Kristína Štullerová, Ján Šomody, Anna Somodiová, Radoslav Szeles, Helena Čabalová

Obecný úrad: Iveta Fehérová – administratívna pracovníčka

Rozpočtové organizácie obce: obec nemá zriadenú žiadnu rozpočtovú organizáciu

Príspevkové organizácie obce: obec nemá zriadenú žiadnu príspevkovú organizáciu

Neziskové organizácie založené obcou: obec nemá založenú žiadnu neziskovú organizáciu

Obchodné spoločnosti založené obcou: obec nemá založenú žiadnu obchodnú spoločnosť

4. Poslanie, vízie, ciele

Poslanie obce: Poslanie obce je čiastočne definované v Zákone o obecnom riadení a v Ústave Slovenskej republiky. Obec vykonáva originálne kompetencie, originálne kompetencie, ktoré prešli zo štátu na obec a prenesené kompetencie – úlohy štátnej správy.

Poslaním obce je ochrana a rozvoj života, zdravia občanov, životného prostredia, majetku obce, dodržiavanie zákonnosti, pravidiel miestnej samosprávy a všeobecných záväzných nariadení.

Obec ako samostatný územný samosprávny celok plní úlohy na úseku správy miestnych daní a poplatkov, matričnej činnosti, hlásenia pobytu obyvateľov a registra obyvateľov, spravuje miestne komunikácie, dbá o ochranu životného prostredia, ochranu ovzdušia, ochranu prírody, a krajiny, ochranu pred povodňami a požiarom, vykonáva štátnu správu na úseku stavebného poriadku, dopravy a cestného hospodárstva, výstavby, základného školstva. V rámci originálnych kompetencií vykonáva terénnu opatrovateľskú službu, osvedčuje podpisy a listiny, vedie aktuálne účtovníctvo, výkazníctvo. Stará sa o predškolské vzdelávanie, spravuje knižnicu, rozvíja turistiku a šport a dbá o kultúrno-spoločenské vyžitie občanov.

Vízie obce: Zlepšenie života v obci, rozvoj a modernizácie obce, zlepšovanie kvality podnikateľskej sféry a služieb v obci. Uplatňovať otvorenosť, profesionálny prístup voči občanom, dodávateľom a ostatným subjektom.

Ciele obce: Cieľom obce je ochraňovať a zveľaďovať majetok obce a jej rozpočtových organizácií, dobudovať neukončenú infraštruktúru, skvalitniť služby obyvateľom obce, ochraňovať a zvyšovať kvalitu životného prostredia.

5. Základná charakteristika obce

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

5.1. Geografické údaje

Geografická poloha obce : Obec sa nachádza juhozápadným smerom 27 km od Košíc, v juhovýchodnej časti Slovenského Rudohoria, medzi Jasovom a Moldavou, na ľavom brehu rieky Bodvy, na úbočí, uzavretom lesmi, vo výške 265 metrov nad morom, v rámci Košického kraja patrí do oblasti Košice-vidiek

Susedné mestá a obce : Moldava nad Bodvou, Jasov

Celková rozloha obce : 23,79 km²

Nadmorská výška : 270 m n. m

5.2. Demografické údaje

Hustota a počet obyvateľov : hustota 16,31 obyv./km², počet 388

Národnostná štruktúra : 150-slovenská, 201 – maďarská, 2 – česká, 35 – nezistená

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : rím.kat. 302, grécko-kat. 7, reformovaná-kresťanská 18, evanj. 1, nezistené 60

Vývoj počtu obyvateľov : počet obyvateľov má stúpajúcu tendenciu

5.3. Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v obci : 13,27 %

Nezamestnanosť v okrese : 17,66 %

Vývoj nezamestnanosti : klesajúca tendencia

5.4. Symboly obce

Erb obce : husár na koni s vytaseným mečom

Vlajka obce : Pozostáva z troch čipov. Prvý z bielej a žltej farby, druhý zo zelenej a bielej farby a zretí zo žltej a červenej farby

Pečať obce : Pečatidlo používa starosta obce pre úradné označenie dôležitých dokladov ako sú rozhodnutia, všeobecné záväzné nariadenia, zmluvy a iné dokumenty. Je okrúhla uprostred s obecným symbolom a kruhopisom Obce Debrad'.

5.5. Logo obce obec nemá logo

5.6. História obce

Prvá písomná zmienka o obci pochádza z roku **1255**, kde je obec spomínaná pod menom Debregy, Debragh, v novozakladajúcej listine vystavenej v latinčine pre opátstvo rádu premonštrátov. Pôvodná listina bola spolu s inými dokladmi zničená počas vpádu Tatárov. Od svojho vzniku patrila osada k majetku **jasovského opátstva premonštrátov**, ale počas svojej minulosti sa jej majitelia často menili.

5.7. Pamiatky

Prameň sv. Ladislava, Rastlinný kostol sv. Ladislava, Plastika sv. Ladislava, Prameň a kaplnka sv. Jána, Kaplnka sv. trojice, Rímsko-katolícky kostol sv. Petra a Pavla

5.8. Významné osobnosti obce

6. Plnenie funkcií obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)

6.1. Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- Základná škola v Moldave nad Bodvou
- Materská škola v Moldave nad Bodvou

6.2. Zdravotníctvo

Za zdravotnou starostlivosťou dochádzajú obyvatelia obce do Moldavy nad Bodvou

6.3. Sociálne zabezpečenie

Sociálne služby v obci zabezpečuje :

- Spoločný úrad Moldava nad Bodvou

6.4. Kultúra

Spoločenský a kultúrny život v obci zabezpečuje :

- Spevácky zbor Tüzikék

6.5. Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci :

- Potraviny
- Pohostinstvo

Najvýznamnejší priemysel v obci :

- V obci nie je priemyselná výroba

Najvýznamnejšia poľnohospodárska výroba v obci :

- PD AGRO-MOLD a.s

7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2016. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2016 bol zostavený ako prebytkový. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2016.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 20.11.2015 uznesením č. 17/2015

Rozpočet bol zmenený jedenkrát:

- prvá zmena schválená dňa 7.12.2016 uznesením č. 8/2016

7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2016

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov/ čerpanie výdavkov k 31.12.2016	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
Príjmy celkom	104 724,00	132 256,00	123 244,17	93,2%
z toho :				
Bežné príjmy	104 724,00	132 006,00	122 994,17	93,2%
Kapitálové príjmy	0,00	250,00	250,00	100 %
Finančné príjmy	0,00	0,00	0,00	0%
Príjmy RO s právnou subjektivitou	0,00	0,00	0,00	0,00
Výdavky celkom	99 524,00	132 006,00	121 726,12	92,2%
z toho :				
Bežné výdavky	91 524,00	121 506,00	113 226,12	93,2%
Kapitálové výdavky	5 000,00	2 000,00	0,00	0%
Finančné výdavky	3 000,00	8 500,00	8 500,00	100%
Výdavky RO s právnou subjektivitou	0,00	0,00	0,00	0%
Rozpočet obce	5 200,00	250,00	1 518,05	

7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2016

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2016 v EUR
Bežné príjmy spolu	122 994,17
z toho : bežné príjmy obce	122 994,17
bežné príjmy RO	0,00
Bežné výdavky spolu	113 226,12
z toho : bežné výdavky obce	113 226,12
bežné výdavky RO	0,00
Bežný rozpočet	+ 9 768,05
Kapitálové príjmy spolu	250,00
z toho : kapitálové príjmy obce	250,00
kapitálové príjmy RO	0,00
Kapitálové výdavky spolu	0,00
z toho : kapitálové výdavky obce	0,00
kapitálové výdavky RO	0,00
Kapitálový rozpočet	+ 250,00
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	+ 10 018,05
Vylúčenie z prebytku	0
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	+ 10 018,05
Príjmové finančné operácie	0,00
Výdavkové finančné operácie	8 500,00
Rozdiel finančných operácií	- 8 500,00
PRÍJMY SPOLU	123 244,17

VÝDAVKY SPOLU	121 726,12
<i>Hospodárenie obce</i>	+ 1 518,05
<i>Vylúčenie z prebytku</i>	0,00
<i>Upravené hospodárenie obce</i>	+ 1 518,05

Prebytok rozpočtu v sume 1 518,05 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, [navrhujeme použiť na :](#)

- tvorbu rezervného fondu **1 518,05 EUR**

Na základe uvedených skutočností navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2016 vo výške **1 518,05 EUR**.

7.3. Rozpočet na roky 2017 - 2019

	Skutočnosť k 31.12.2016	Rozpočet na rok 2017	Rozpočet na rok 2018	Rozpočet na rok 2019
Príjmy celkom	123 244,17	113 656,00	113 656,00	113 656,00
z toho :				
Bežné príjmy	122 994,17	113 656,00	113 656,00	113 656,00
Kapitálové príjmy	250,00	0,00	0,00	0,00
Finančné príjmy	0,00	0,00	0,00	0,00
Príjmy RO s právnou subjektivitou	0,00	0,00	0,00	0,00

	Skutočnosť k 31.12.2016	Rozpočet na rok 2017	Rozpočet na rok 2018	Rozpočet na rok 2019
Výdavky celkom	121 726,12	113 656,00	113 656,00	113 656,00
z toho :				
Bežné výdavky	113 226,12	108 656,00	108 656,00	108 656,00
Kapitálové výdavky	0,00	2 000,00	2 000,00	2 000,00
Finančné výdavky	8 500,00	3 000,00	3 000,00	3 000,00
Výdavky RO s právnou subjektivitou	0,00	0,00	0,00	0,00

8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

8.1. Majetok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2015	Skutočnosť k 31.12.2016	Predpoklad na rok 2017
Majetok spolu	491 987,61	888 730,72	879 068,53
Neobežný majetok spolu	466 899,33	455 577,31	851 877,17
z toho :			

Dlhodobý nehmotný majetok	0,00	0,00	0,00
Dlhodobý hmotný majetok	393 748,57	382 426,55	778 726,41
Dlhodobý finančný majetok	73 150,76	73 150,76	73 150,76
Obežný majetok spolu	24 181,57	432 792,16	27 191,36
z toho :			
Zásoby	0,00	0,00	0,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0,00	0,00	0,00
Dlhodobé pohľadávky	0,00	0,00	0,00
Krátkodobé pohľadávky	11 171,25	9 622,77	10 326,50
Finančné účty	13 010,32	423 169,39	16 382,50
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0,00	0,00	0,00
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0,00	0,00	0,00
Časové rozlíšenie	906,71	361,25	482,36

8.2. Zdroje krytia

Názov	Skutočnosť k 31.12.2015	Skutočnosť k 31.12.2016	Predpoklad na rok 2017
Vlastné imanie a záväzky spolu	491 987,61	888 730,72	879 068,53
Vlastné imanie	361 697,64	359 887,99	764 338,17
z toho :			
Oceňovacie rozdiely	0,00	0,00	0,00
Fondy	0,00	0,00	0,00
Výsledok hospodárenia	361 697,64	359 887,99	764 338,17
Záväzky	35 805,33	437 187,57	25 904,68
z toho :			
Rezervy	400,00	400,00	400,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0,00	0,00	0,00
Dlhodobé záväzky	144,03	401,10	536,12
Krátkodobé záväzky	3 922,28	413 656,43	4 238,52
Bankové úvery a výpomoci	31 230,04	22 730,04	20 730,04
Časové rozlíšenie	94 484,64	91 655,16	88 825,68

Analýza významných položiek z účtovnej závierky:

- prírastok krátkodobého záväzku vo forme prijatého grantu, ktorého doba použitia je v roku 2017

8.3. Pohľadávky

Pohľadávky	Zostatok k 31.12.2015	Zostatok k 31.12.2016
Pohľadávky do lehoty splatnosti	0,00	0,00
Pohľadávky po lehote splatnosti	11 171,25	9 622,77

8.4. Závazky

Závazky	Zostatok k 31.12.2015	Zostatok k 31.12.2016
Závazky do lehoty splatnosti	35 805,33	437 187,57
Závazky po lehote splatnosti		

Analýza významných položiek z účtovnej závierky:

- pokles pohľadávok – úhrada časti nedoplatkov na daniach a miestnych poplatkoch
- pokles záväzkov – prijatý grant, použiteľný v roku 2017

9. Hospodársky výsledok za 2016 - vývoj nákladov a výnosov

Názov	Skutočnosť k 31.12.2015	Skutočnosť k 31.12.2016	Predpoklad rok 2017
Náklady	112 878,55	132 803,87	117 875,05
50 – Spotrebované nákupy	16 717,86	14 615,76	15 863,52
51 – Služby	32 399,18	46 434,36	40 326,85
52 – Osobné náklady	46 726,59	46 467,95	47 523,62
53 – Dane a poplatky	16,00	192,92	187,15
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	650,60	4 057,76	586,30
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	11 145,36	19 015,49	11 145,36
56 – Finančné náklady	2 024,86	1 815,63	2 032,15
57 – Mimoriadne náklady	3 000,00	0,00	0,00
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	198,00	204,00	210,00
59 – Dane z príjmov	0,03	0,0	0,10
Výnosy	124 355,89	130 994,22	540 130,96
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	8 919,59	8 770,92	9 010,53
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0,00	0,00	0,00

62 – Aktivácia	0,00	0,00	0,00
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	94 782,93	103 533,78	105 452,85
64 – Ostatné výnosy	1 367,45	3 518,90	2 045,15
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	0,00	0,00	0,00
66 – Finančné výnosy	800,85	0,45	0,55
67 – Mimoriadne výnosy	380,96	0,00	0,00
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	18 104,11	15 170,7	423 621,88
Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/	11 477,31	-1 809,65	422 255,91

Hospodársky výsledok /záporný/ v sume -1 809,65 EUR bol zúčtovaný na účet 428 – Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

Analýza nákladov a výnosov v porovnaní s minulým rokom a s vysvetlením významných rozdielov – zvýšené náklady na služby a tvorba opravných položiek k pohľadávkam.

10. Ostatné dôležité informácie

10.1. Prijaté granty a transfery

V roku 2016 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v EUR
VÚC	Kultúra národnostných menšín - kniha	3 000,00
Bethlen Gábor ZRT.	Grant na organizovanie spoločenského podujatia - odpust	8 828,78
Bethlen Gábor ZRT.	Grant na rekonštrukciu budovy bývalej ZŠ – Projekt „Centrum návštevníkov“	407 621,88
UPSVaR	Prídavky na deti	376,32
MDVaRR SR	Na dopravu	16,59
Okresný úrad	Na ochranu životného prostredia	30,00
MV SR	Na voľby	751,68
MV SR	Na REGOB	126,72
MV SR	Na register adries	10,60

Popis najvýznamnejších prijatých grantov a transferov:

- Kultúra národnostných menšín – poskytnutý grant na knihu o obci a regióne.
- Zahraničný grant na bežné výdavky na organizovania kultúrneho podujatia v rámci obecných slávností a odpustu v roku 2016
- Zahraničný kapitálový grant poskytnutý na rekonštrukciu budovy bývalej Základnej školy, ktorý bude použitý v roku 2017.

10.2. Poskytnuté dotácie

V roku 2016 obec neposkytla zo svojho rozpočtu dotácie v zmysle VZN o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce.

10.3. Významné investičné akcie v roku 2016

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2016:

- neboli

10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- Rekonštrukcia budovy bývalej ZŠ – Projekt „Centrum návštevníkov“

10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa.

10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec nie je vystavená žiadnym rizikám a neistotám.

Vypracoval: Jarmila Soltészová

Schválil: Mgr. Adrianna Gergely Papp

V Debradi, dňa 17.04.2017

Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke